

SCWZ (Q)

Mandatory Basic Safety Training Course (Construction Work) 【Green Card Training Course】

強制性基本安全訓練課程(建築工程)【建造業平安卡課程】

The Objective of Safety Training; The Importance of Safe Work System to Employees; General Duties of Proprietor & Persons Employed; Factories & Industrial Undertakings Ordinance & Subsidiary Regulations; The Potential Hazards of Works; Principles of Accident Prevention; Emergency Preparedness; Safety in Site Formation & Excavation; Manual Lifting & Handling; Personal Protective Equipment; Safety in Scaffolds, Working Platforms & Ladders; Control of Construction Wastes.

安全訓練目標；安全工序對員工之重要性；僱主及僱員之一般責任；工廠及工業經營條例及其附例；工程特性及潛在危險；意外預防方法；緊急應變措施；地盤開拓及挖掘工程的安全守則；人力提舉及搬運的安全守則；個人防護設備；使用棚架、工作台及梯等之安全守則；建築廢物控制。

Lecturer 講師	Professionals, HKIC Lecturers 專業人士、香港建造學院講師
Medium of Instruction 授課語言	Cantonese or English 廣東話或英語
Mode of Attendance 授課形式	Day course 日間課程 : 08:45-17:15 Part-time evening 夜間部份時間制 : 18:30-22:15
Duration 授課期	Day course (1 day); Part-time Evening (3.75 hrs x 2 sessions) 日間課程 (1天); 夜間部份時間制 (3.75小時 x 2堂)
Commencing 開課日期	Regular Course 常有新班
Venue 上課地點	HKIC, Kwai Chung Campus, 7-11 Kwai Hop Street, Kwai Chung 香港建造學院 葵涌院校 葵涌 葵合街 7 至 11 號
Admission Requirements 入學條件	(i) Construction site workers, persons intending to work on construction site who have reached the age of 18 or above; or meet the requirements stipulated under Regulation 4A of the Construction Sites (Safety) and are currently attending an approved training course provided by the Construction Industry Council. (ii) Applicant should be lawfully employable in Hong Kong, i.e. (i) Holder of Hong Kong Permanent Identity Card; or (ii) Person who is not subject to any conditions of stay in Hong Kong that he shall not take up any paid or unpaid employment in Hong Kong. (i) 年滿18歲從事地盤工作之工人或有意從事地盤工作之人士；或符合地盤(安全)規例第4A條的要求而正在就讀建造業議會的認可訓練課程 (ii) 申請人必須為可在香港合法受僱人士，即 (a) 持有香港永久性居民身份證；或 (b) 並無受制於任何禁止他在香港從事有薪或無薪僱傭工作的逗留條件的人士。
Award of Certificate 證書頒發	Attended the whole course and passed the test (Green Card validity period is 3 years) 出席整個課程及測驗合格 (平安卡有效期為三年)
Course Fee 課程費用	\$140.00
Enquiry 查詢課程	2100 9000 (Service Hours 服務時間 : 08:45 – 13:00; 14:15 – 17:15)
Recognition 資格承認	This course has been recognised by the Commissioner for Labour as a Mandatory Basic Safety Training Course under Section 6BA(2) of the Factories and Industrial Undertakings Ordinance for the persons employed in carrying out construction work. 課程已獲勞工處處長，根據工廠及工業經營條例第6BA(2)款，認可為受僱及進行建築工程的人士而設的強制性基本安全訓練課程。
Application Form 報名表格	Please use the 'SCWZ' course application form 請使用印有「SCWZ」之報名表